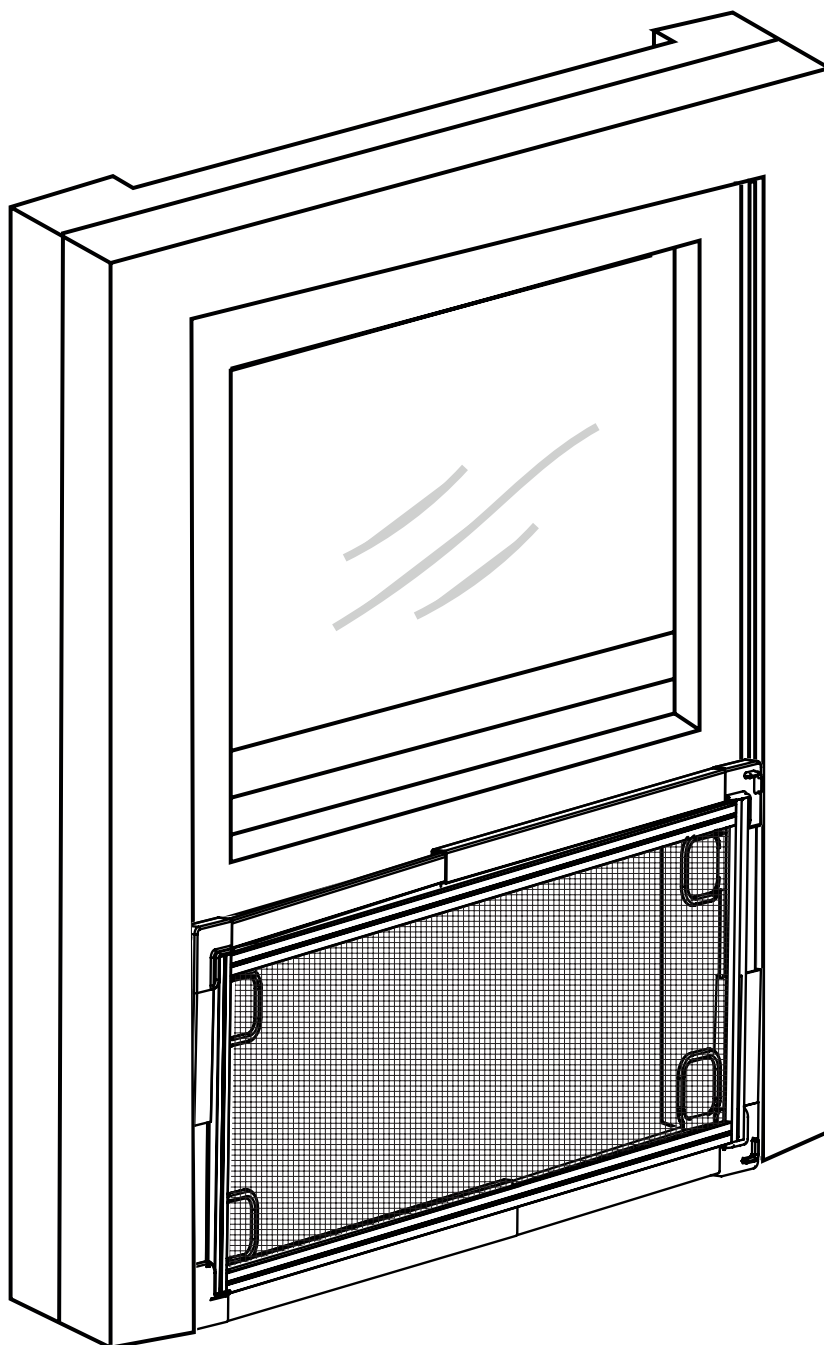


Watch How



«**EXPANDABLE**»
FIT FRAME

Warnings / Advertencias / Avertissement

EN Thank you for purchasing the ADFORS FITFrame™. To ensure proper assembly and to prevent injury, please carefully follow the instructions in this manual. Please maintain these instructions for future reference.



This warning symbol indicates the risk of injury or production malfunctions if instructions are ignored.

Due to risk of falling, never lean against FITFrame™ or use it as a support when the window is open. Never leave children unattended around an open window. Keep children away from small components due to risk of choking.

Before starting assembly, ensure that you have all components listed below and that all components are undamaged. Do not assemble or install the product if components are damaged.

This product is intended for use only as a window screen. ADFORS is not liable for any damage or injury caused by incorrect use or assembly.

ES Gracias por comprar ADFORS FITFrame™. Para garantizar un montaje adecuado y evitar lesiones, siga atentamente las instrucciones de este manual. Conserve estas instrucciones para referencia futura.



Este símbolo de advertencia indica el riesgo de lesiones o fallas en la producción si se ignoran las instrucciones.

Debido al riesgo de caída, nunca se apoye en el FITFrame™ ni lo utilice como soporte cuando la ventana esté abierta. Nunca deje a los niños desatendidos cerca de una ventana abierta. Mantenga a los niños alejados de los componentes pequeños debido al riesgo de asfixia.

Antes de comenzar el ensamblaje, asegúrese de tener todos los componentes enumerados a continuación y que todos los componentes no estén dañados. No monte ni instale el producto si los componentes están dañados.

Este producto está diseñado para usarse solo como pantalla de ventana. ADFORS no se responsabiliza de los daños o perjuicios causados por un uso o montaje incorrectos.

FR Merci d'avoir acheté l'ADFORS FITFrame™. Pour assurer un assemblage correct et éviter les blessures, veuillez suivre attentivement les instructions de ce manuel. Veuillez conserver ces instructions pour référence future.

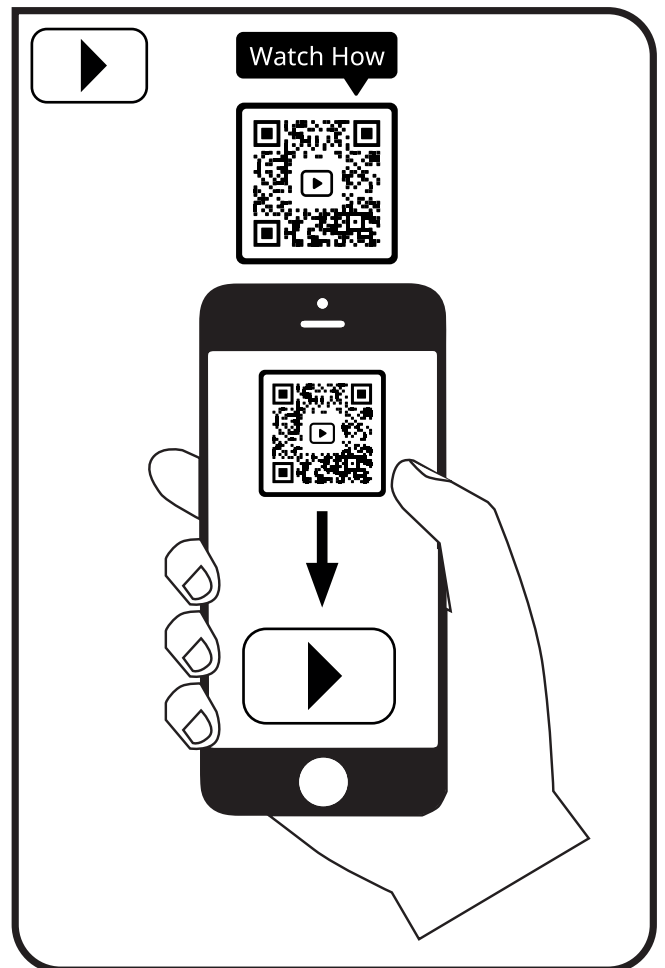
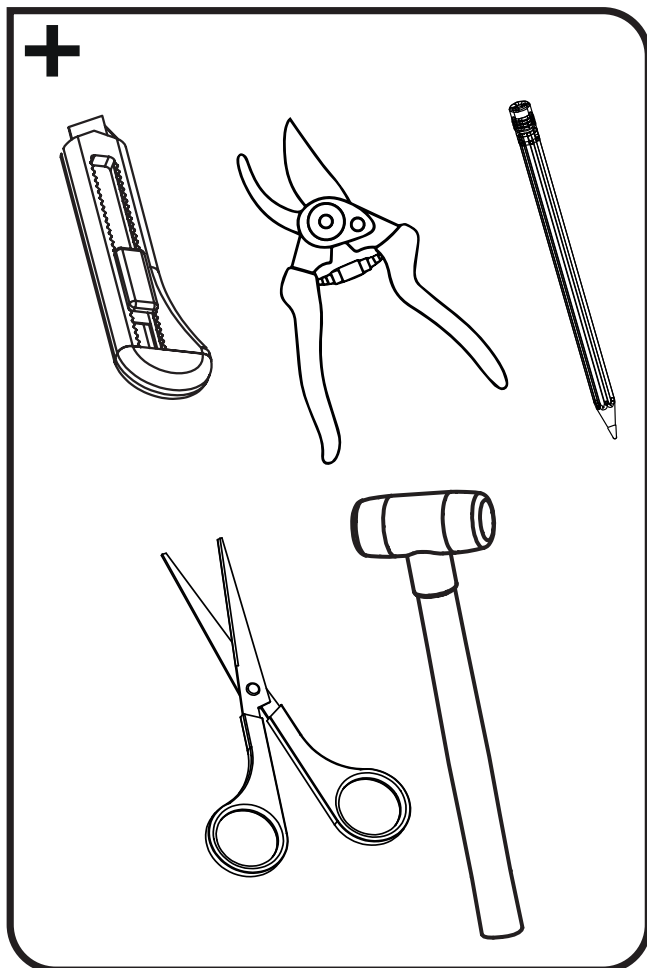
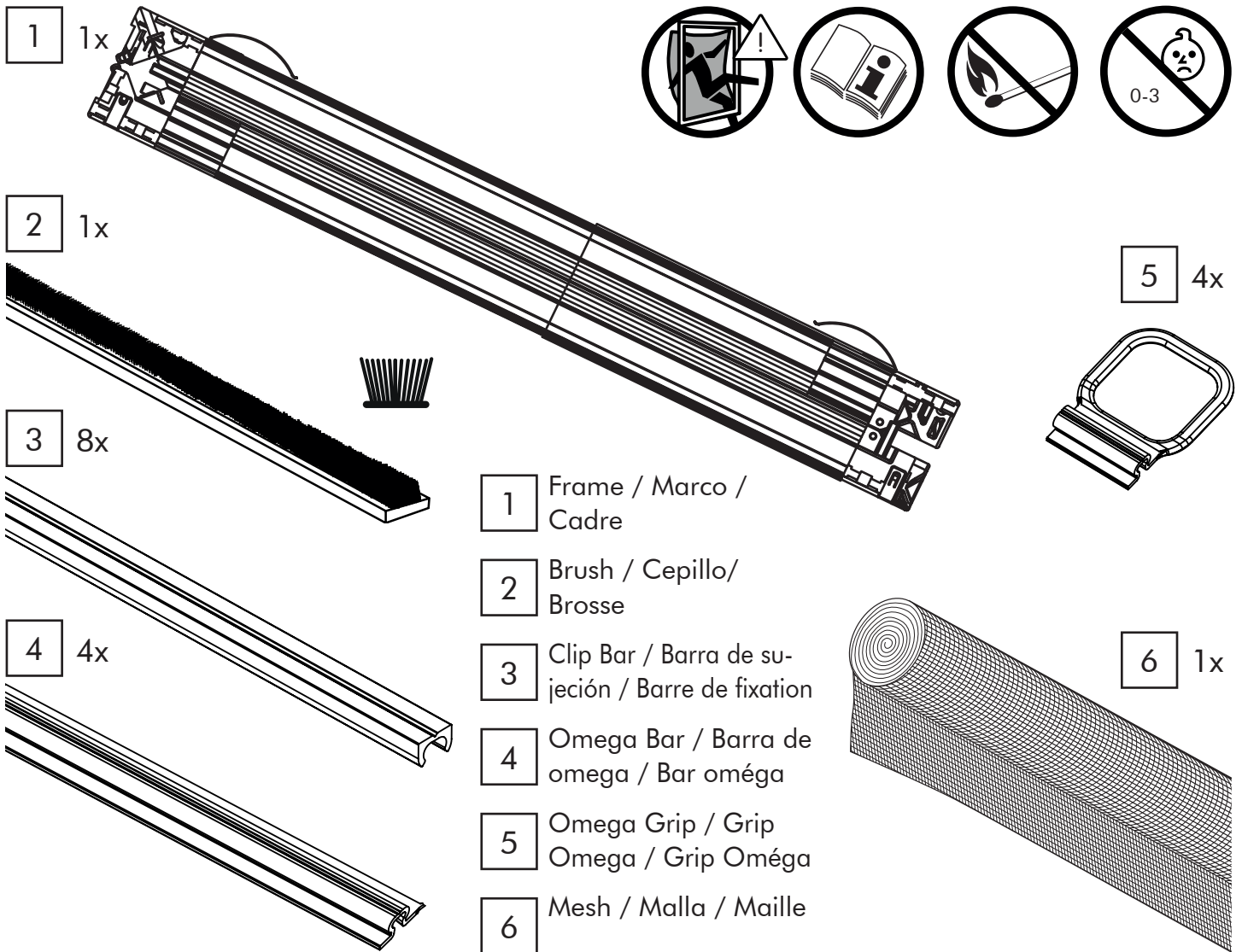


Ce symbole d'avertissement indique le risque de blessures ou de dysfonctionnements de production si les instructions ne sont pas respectées.

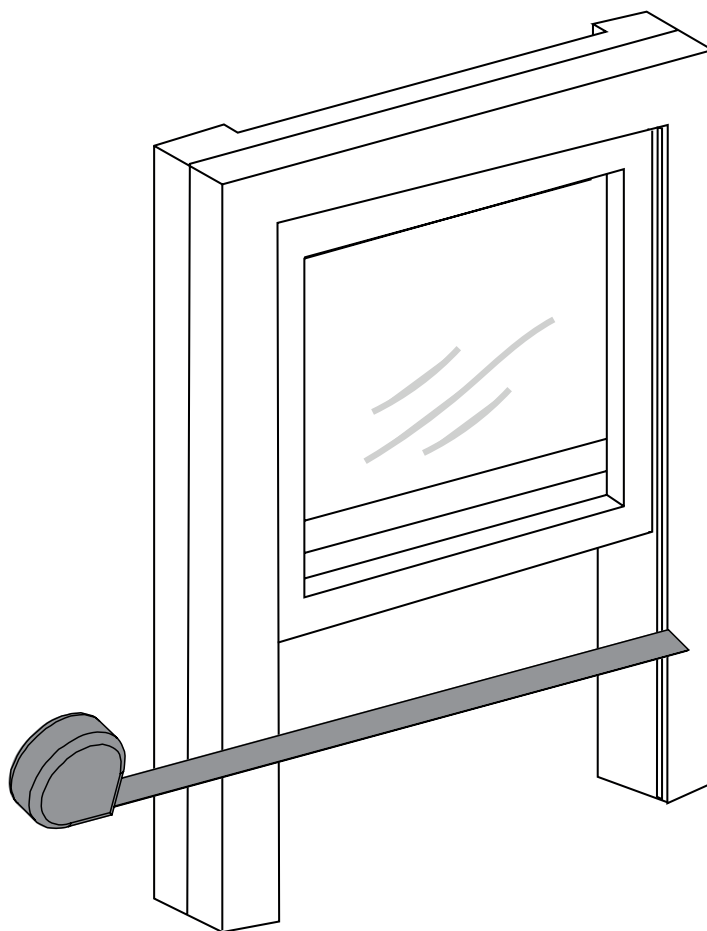
En raison du risque de chute, ne vous appuyez jamais contre FITFrame™ ou ne l'utilisez pas comme support lorsque la fenêtre est ouverte. Ne laissez jamais les enfants sans surveillance autour d'une fenêtre ouverte. Éloignez les enfants des petits composants en raison du risque d'étouffement.

Avant de commencer l'assemblage, assurez-vous que vous disposez de tous les composants répertoriés ci-dessous et qu'ils ne sont pas endommagés. Ne pas assembler ou installer le produit si des composants sont endommagés.

Ce produit est destiné à être utilisé uniquement comme écran de fenêtre. ADFORS n'est pas responsable des dommages ou blessures causés par une utilisation ou un montage incorrect.



Product verification



EN Before assembling ensure that your window is compatible with the FITFrame™ window screen by following the below steps:

Replacing an Existing Window Screen and Frame:

1. Measure the existing window screen frame and ensure that both the width and length of the existing frame is greater than 22.3in, but less than 38in.
2. Verify that the window has at least 1 pocket. The pocket can be located at the top of the window, or on either side of the window. This is necessary to hold the FITFrame™ in-place after installation. For help identifying if your window has pockets, please see the assembly video in the provided QR code on pages 1 and 3 of the manual for examples.

Installing on a Window That Does Not Currently Have a Window Screen:

1. Verify that the window has at least 1 pocket. The pocket can be located at the top of the window, or on either side of the window. This is necessary to hold the FITFrame™ in-place after installation. For help identifying if your window has pockets, please see the assembly video in the provided QR code on pages 1 and 3 of the manual for examples.
2. If you are not replacing an existing window screen frame, verify that the width AND height of the window opening are each greater than 22.3in, but no more than 38in. This includes the depth of any pockets.

Verificación del producto / Vérification des produits

ES Antes de ensamblar, asegúrese de que su ventana sea compatible con la pantalla de la ventana FITFrame™ siguiendo los pasos a continuación:

Reemplazo de una pantalla y un marco de ventana existentes:

1. Mida el marco de la pantalla de la ventana existente y asegúrese de que tanto el ancho como el largo del marco existente sean mayores de 22,3 pulgadas, pero menores de 38 pulgadas.
2. Verifique que la ventana tenga al menos 1 bolsillo. El bolsillo se puede ubicar en la parte superior de la ventana o en cualquier lado de la ventana. Esto es necesario para mantener el FITFrame™ en su lugar después de la instalación. Para obtener ayuda para identificar si su ventana tiene bolsillos, consulte el video de ensamblaje en el código QR provisto en las páginas 1 y 3 del manual para ver ejemplos.

Instalación en una ventana que actualmente no tiene una pantalla de ventana:

1. Verifique que la ventana tenga al menos 1 bolsillo. El bolsillo se puede ubicar en la parte superior de la ventana o en cualquier lado de la ventana. Esto es necesario para mantener el FITFrame™ en su lugar después de la instalación. Para obtener ayuda para identificar si su ventana tiene bolsillos, consulte el video de ensamblaje en el código QR provisto en las páginas 1 y 3 del manual para ver ejemplos.
2. Si no está reemplazando un marco de pantalla de ventana existente, verifique que el ancho Y el largo de la abertura de la ventana sean cada uno mayores de 22,3 pulgadas, pero no más de 38 pulgadas. Esto incluye la profundidad de los bolsillos.

FR Avant l'assemblage, assurez-vous que votre fenêtre est compatible avec l'écran de fenêtre FIT-Frame™ en suivant les étapes ci-dessous :

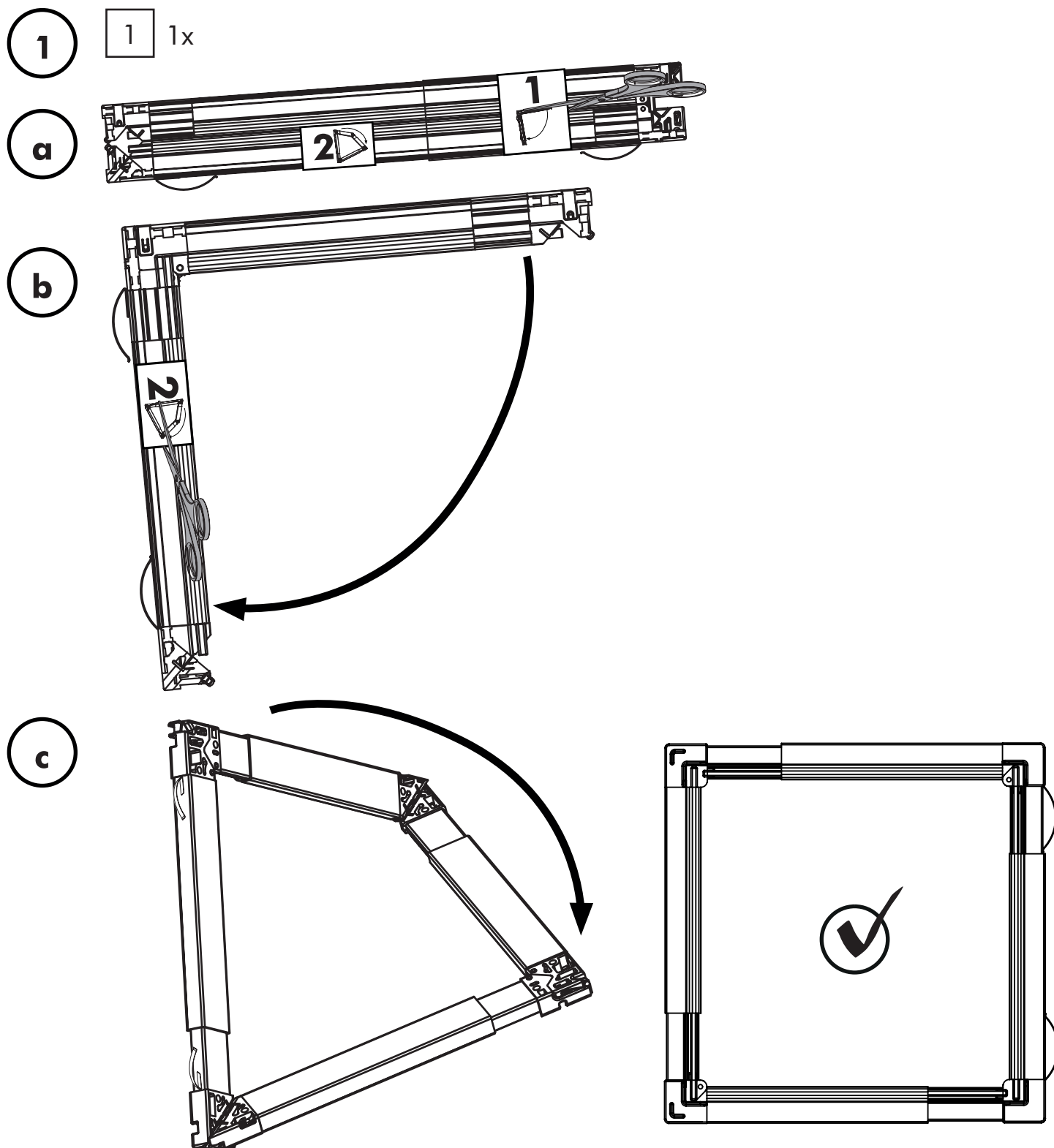
Remplacement d'un écran et d'un cadre de fenêtre existants :

1. Mesurez le cadre de l'écran de fenêtre existant et assurez-vous que la largeur et la longueur du cadre existant sont supérieures à 22,3 pouces, mais inférieures à 38 pouces.
2. Vérifiez que la fenêtre a au moins 1 poche. La poche peut être située en haut de la fenêtre ou de chaque côté de la fenêtre. Cela est nécessaire pour maintenir le FITFrame™ en place après l'installation. Pour vous aider à identifier si votre fenêtre a des poches, veuillez consulter la vidéo d'assemblage dans le code QR fourni aux pages 1 et 3 du manuel pour des exemples.

Installation sur une fenêtre qui n'a pas actuellement d'écran de fenêtre :

1. Vérifiez que la fenêtre a au moins 1 poche. La poche peut être située en haut de la fenêtre ou de chaque côté de la fenêtre. Cela est nécessaire pour maintenir le FITFrame™ en place après l'installation. Pour vous aider à identifier si votre fenêtre a des poches, veuillez consulter la vidéo d'assemblage dans le code QR fourni aux pages 1 et 3 du manuel pour des exemples.
2. Si vous ne remplacez pas un cadre de moustiquaire de fenêtre existant, vérifiez que la largeur ET la longueur de l'ouverture de la fenêtre sont chacune supérieures à 22,3 pouces, mais pas plus de 38 pouces. Cela inclut la profondeur de toutes les poches.

Open the Frame / Abrir el marco / Ouvrir le cadre



EN



Opening the folding frame in the incorrect manner can result in damage to the frame. Frame should open easily. If difficult to open, ensure that you are opening the frame in the correct direction.

ES



Abrir el marco plegable de manera incorrecta puede dañar el marco. El marco debe abrirse fácilmente. Si es difícil de abrir, asegúrese de abrir el marco en la dirección correcta.

FR

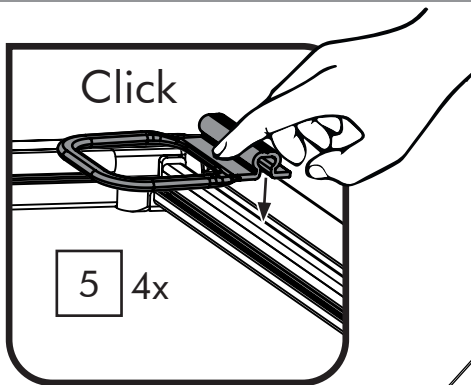
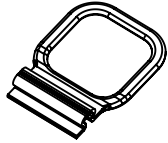


Une ouverture incorrecte du cadre pliant peut endommager le cadre. Le cadre doit s'ouvrir facilement. S'il est difficile à ouvrir, assurez-vous d'ouvrir le cadre dans le bon sens.

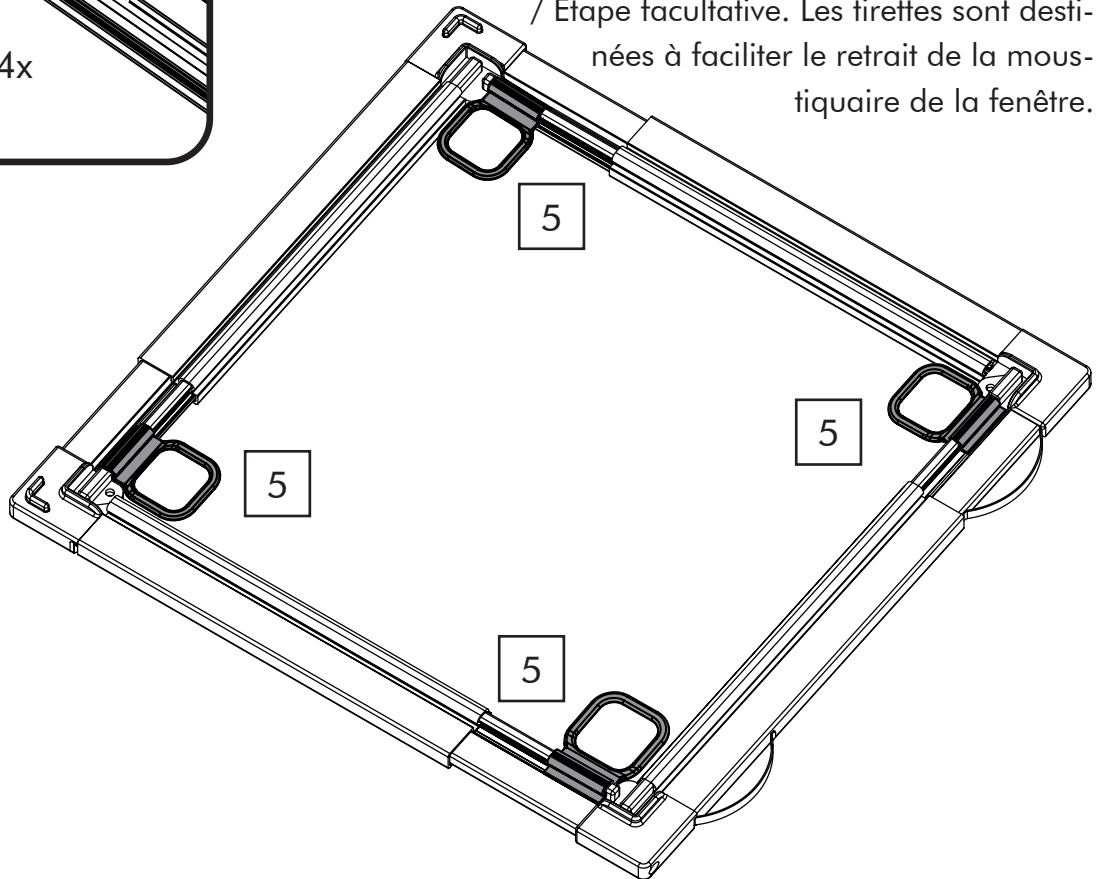
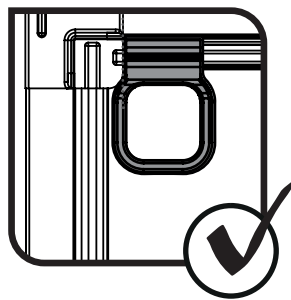
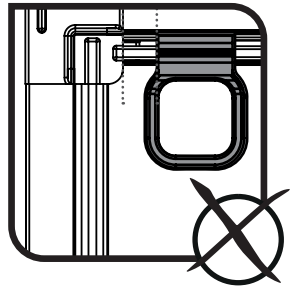
Install Pull-Tabs / Instalar los Pull-Tabs / Installer des pull-taps

2

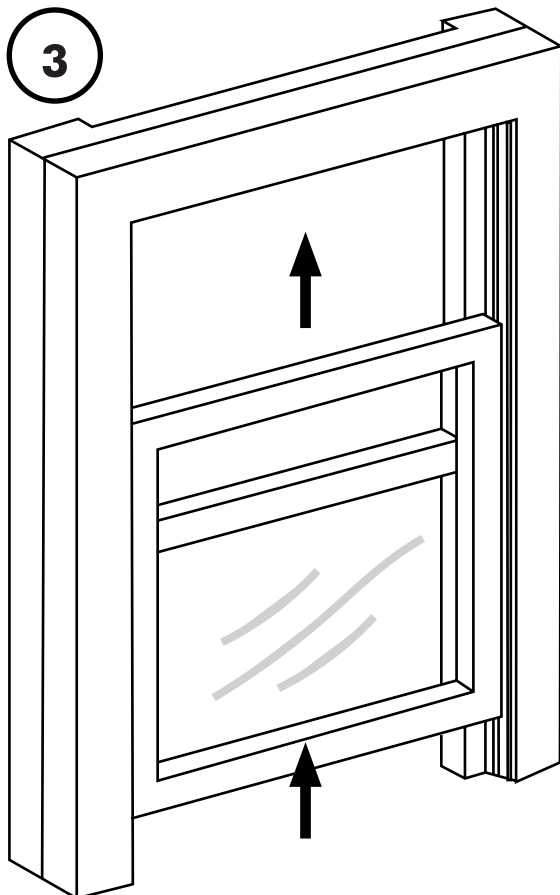
5 4x



Optional Step. Pull tabs are intended to make removing the screen from the window easier / Paso opcional. Las lengüetas de extracción están pensadas para facilitar la retirada de la pantalla de la ventana / Étape facultative. Les tirettes sont destinées à faciliter le retrait de la moustiquaire de la fenêtre.



3

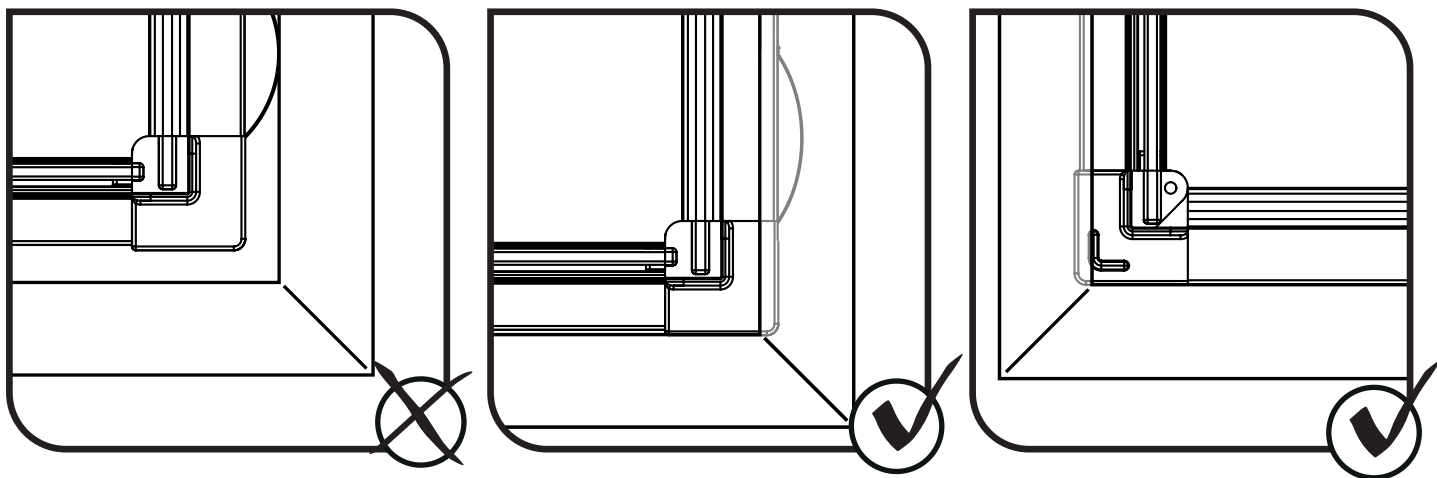


Open Window / Ventana abierta / Fenêtre ouverte

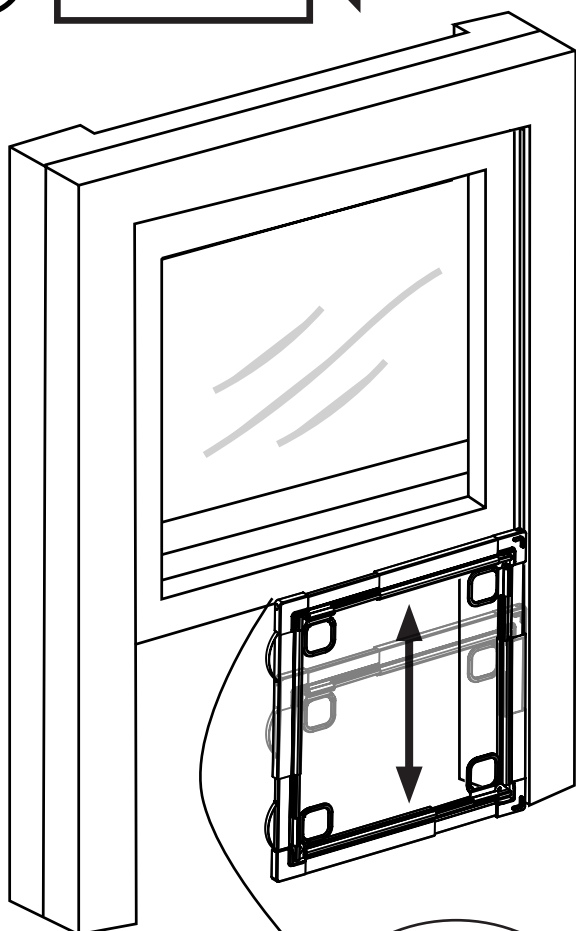
OUTSIDE



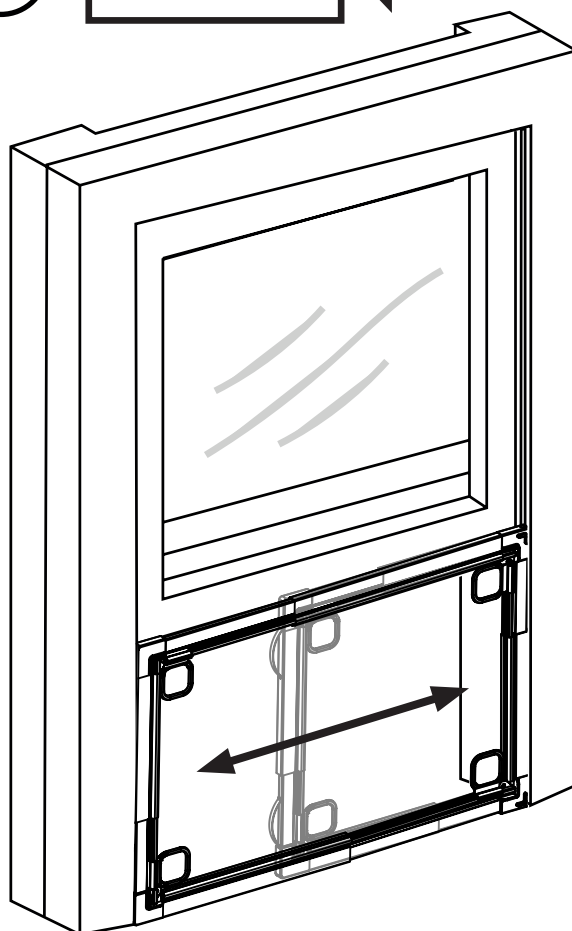
Extend Frame to Height and Width / Extender el marco a la altura y a la anchura / Extension du cadre en hauteur et en largeur



4 **OUTSIDE** ◀

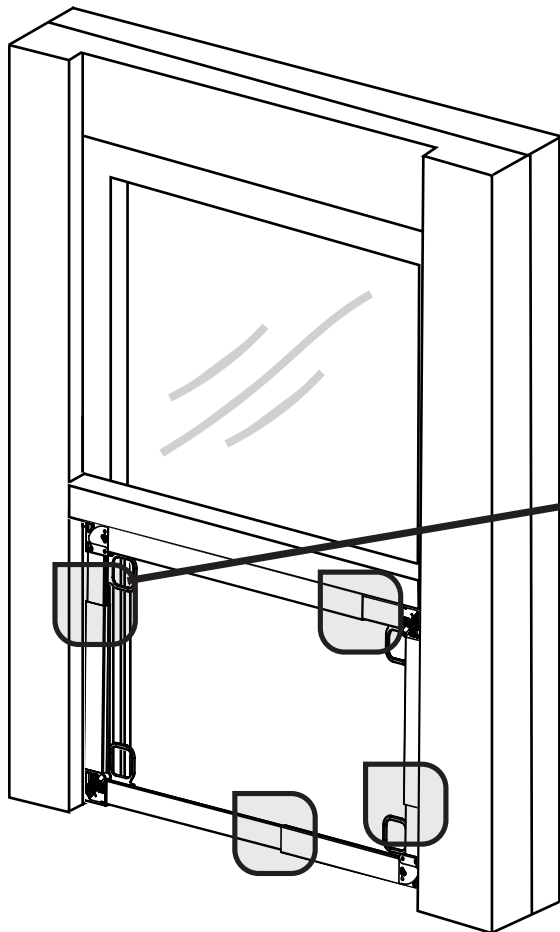


5 **OUTSIDE** ◀

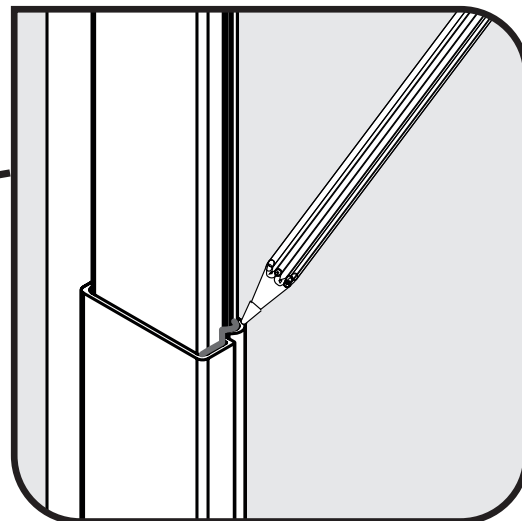


6

Mark Frame position /
Marca Posición del marco /
Position du cadre de la marque

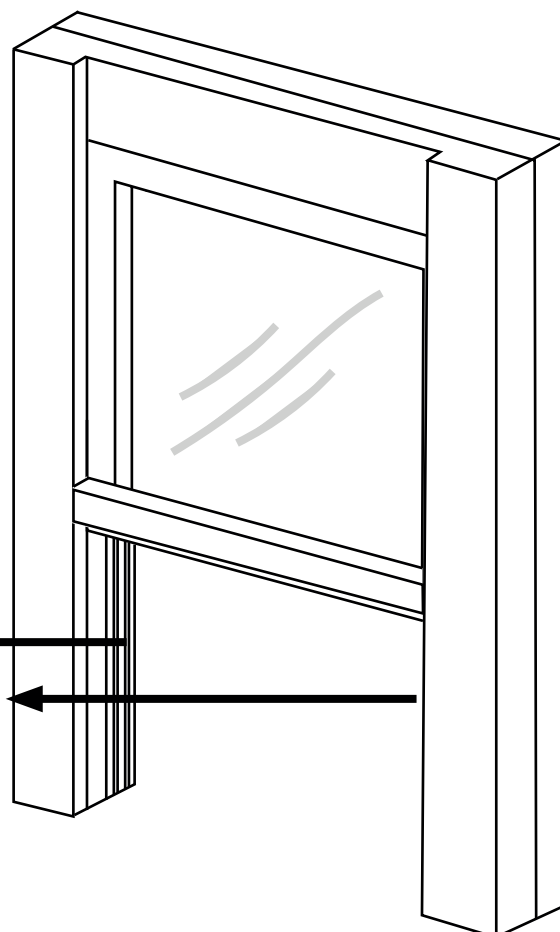
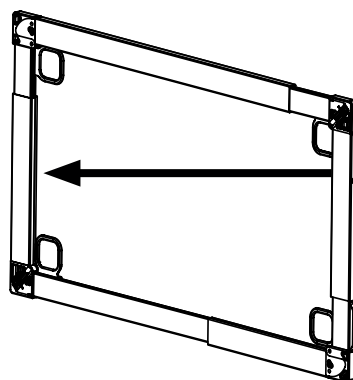
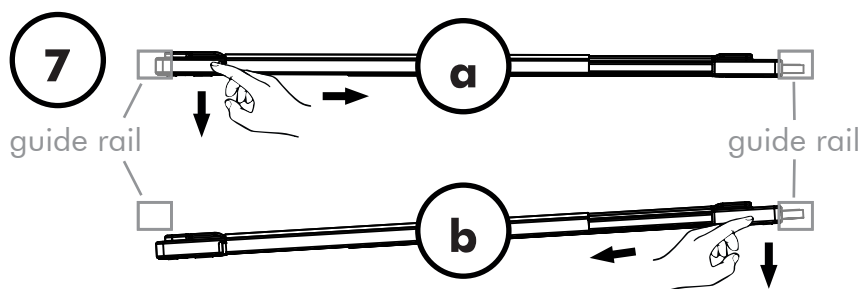


INSIDE

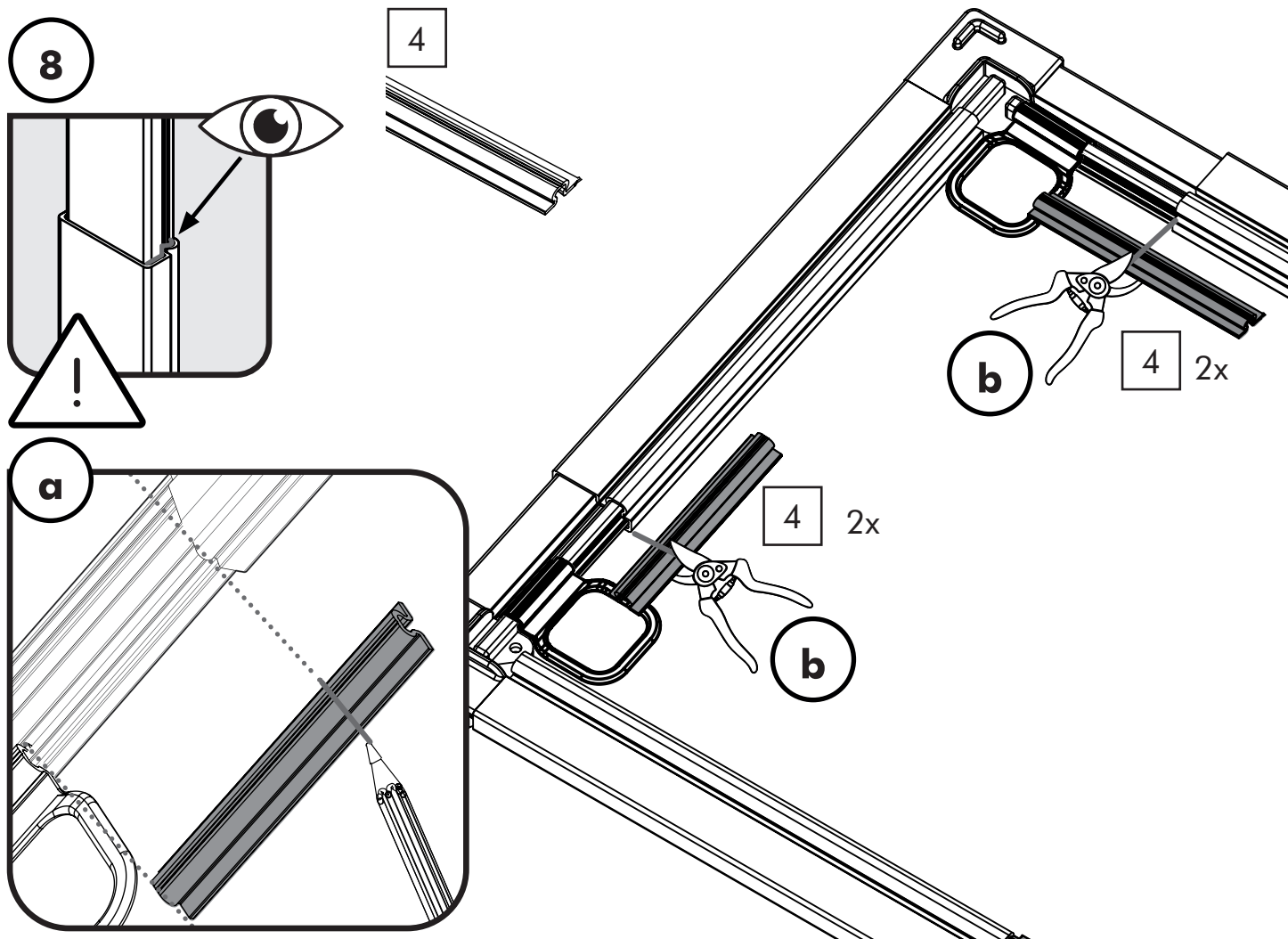


Remove Frame from Window /
Quitar el marco de la ventana /
Retirer le cadre de la fenêtre

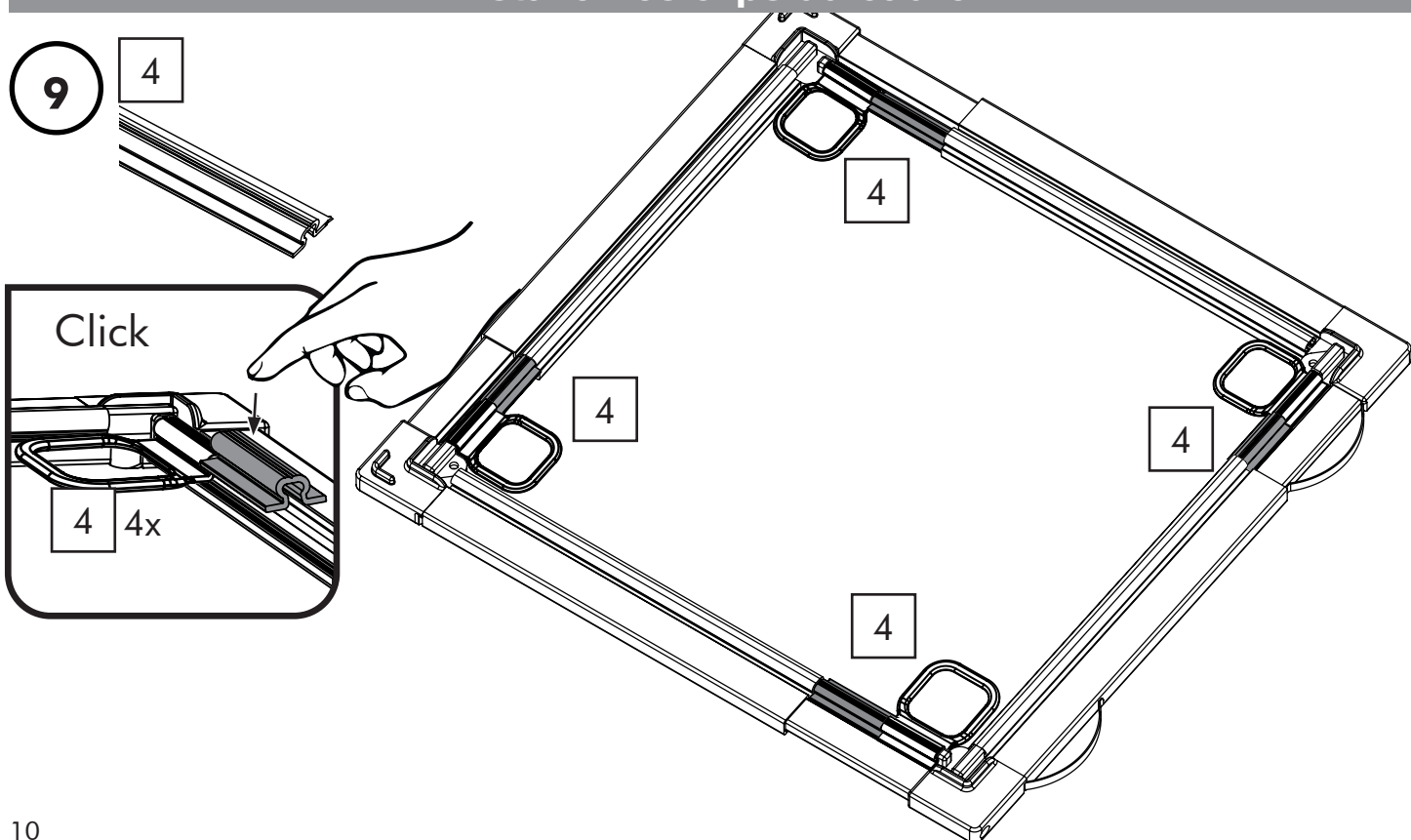
7



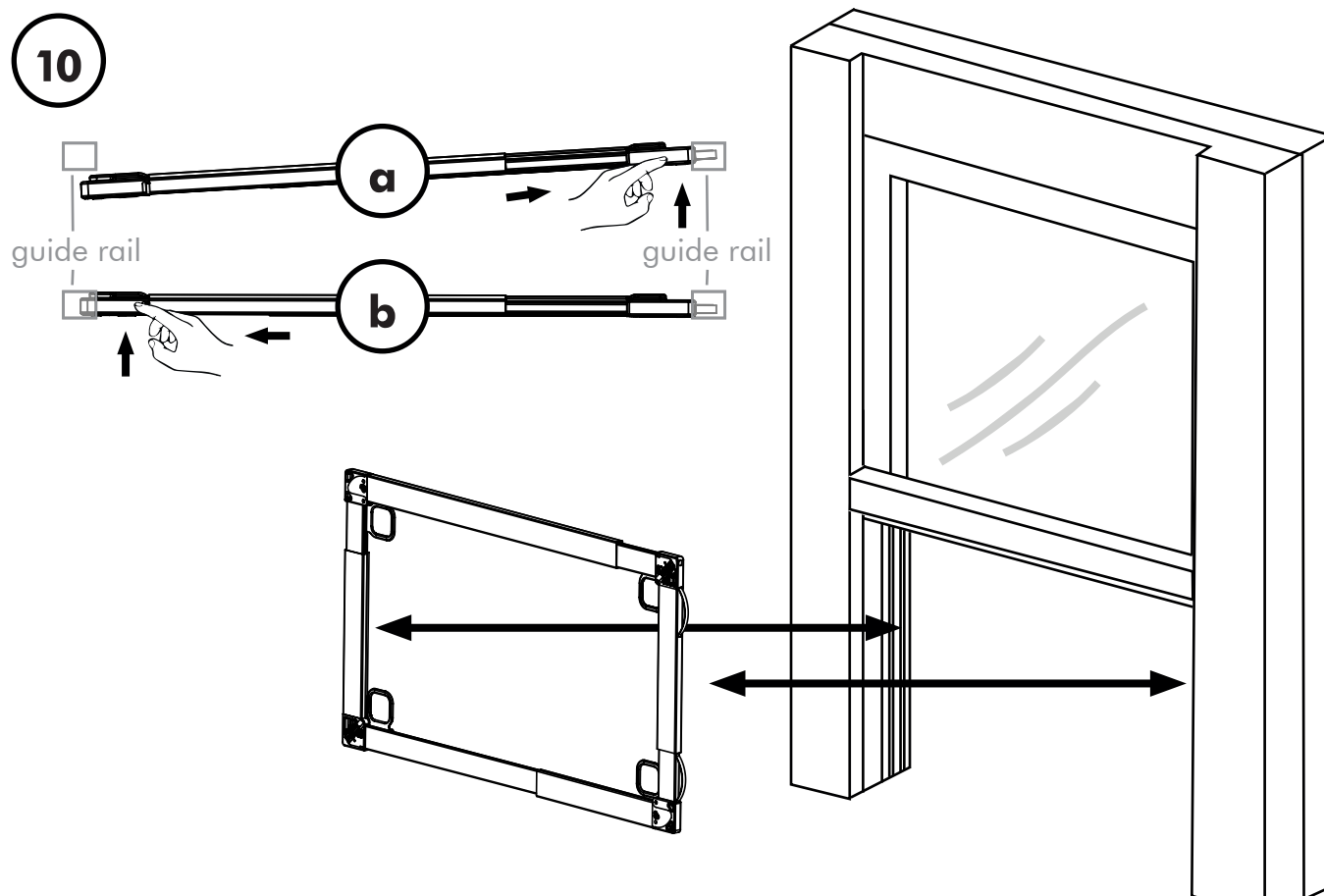
Measure, Mark & Cut Frame Clips / Medir, marcar y cortar los clips del marco / Mesurer, marquer et couper les clips du cadre



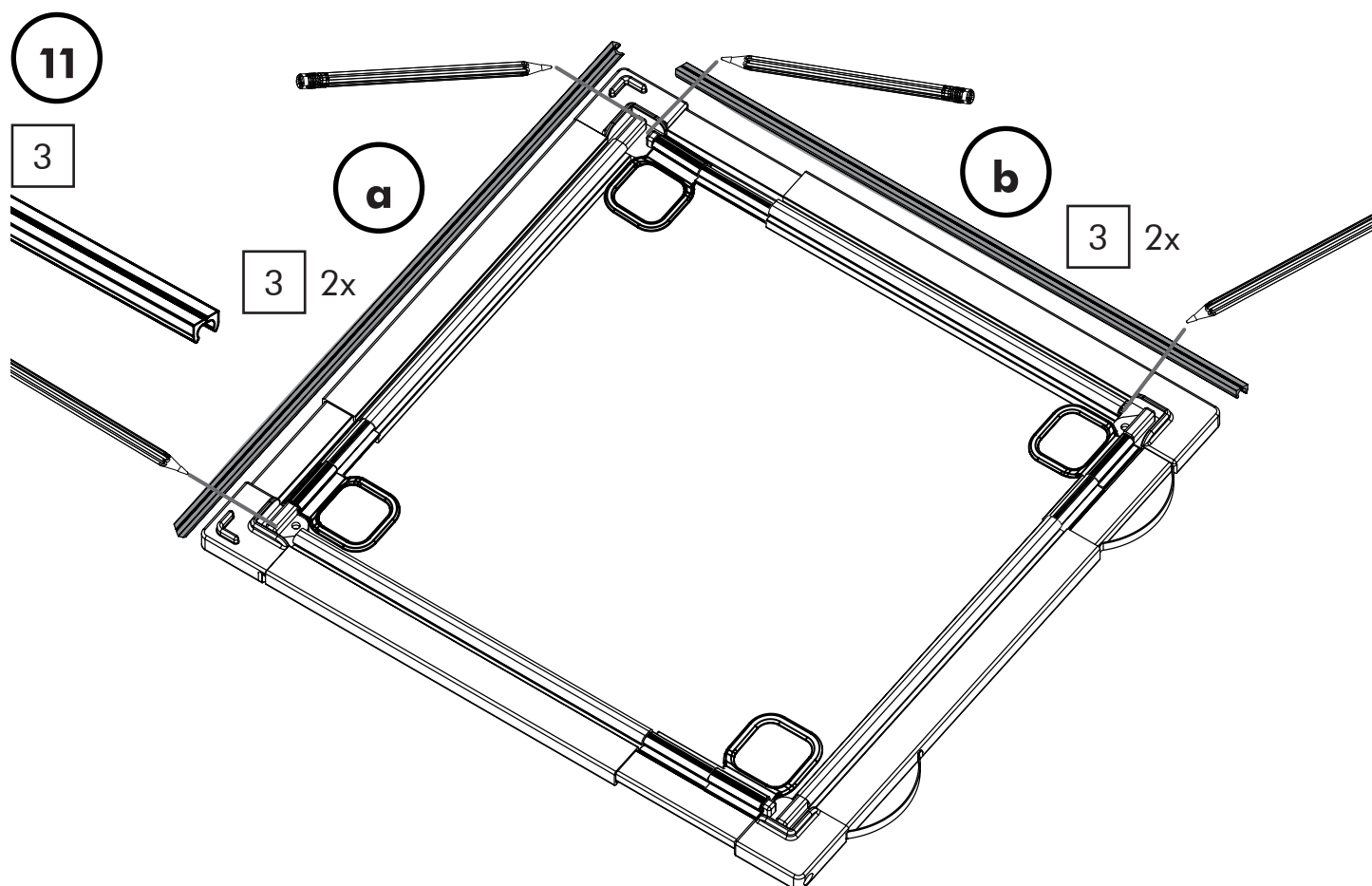
Install Frame Clips / Instalar los clips del marco / Installer les clips du cadre



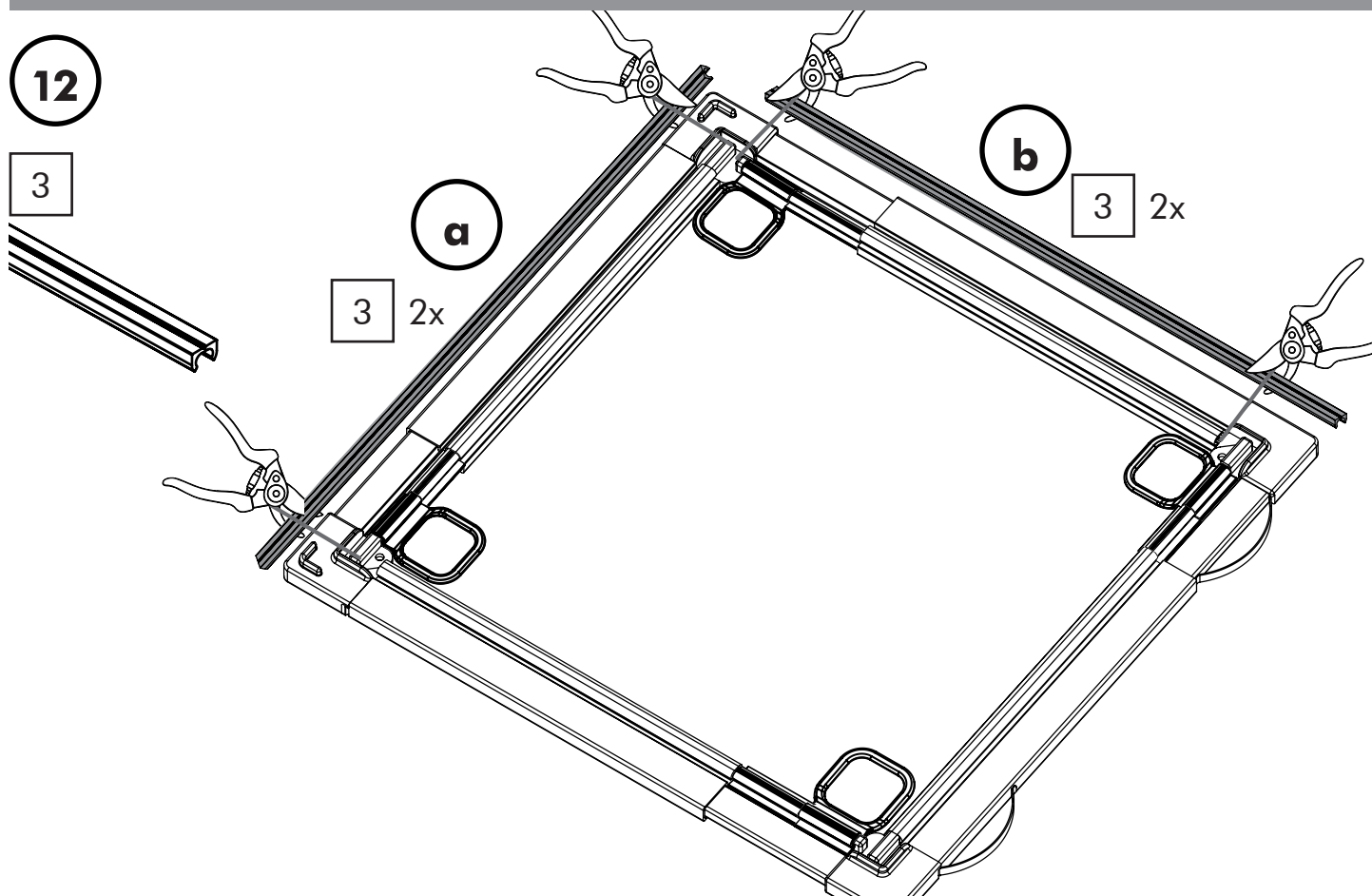
Check Frame Size / Comprobar el tamaño del marco / Vérifier la taille du cadre



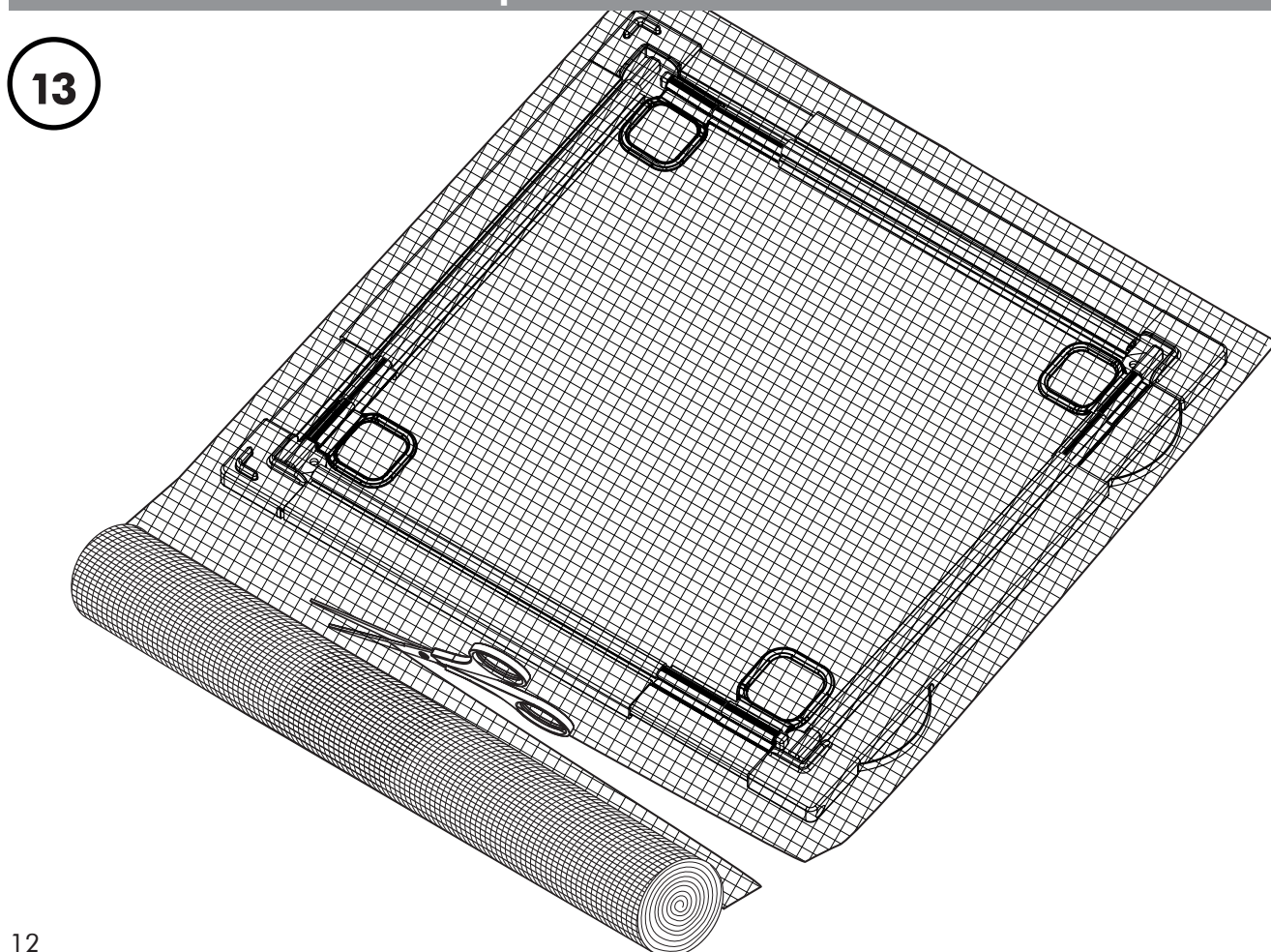
Measure & Mark Screen Clips / Medir y marcar clips de pantalla / Clips d'écran de Measure & Mark



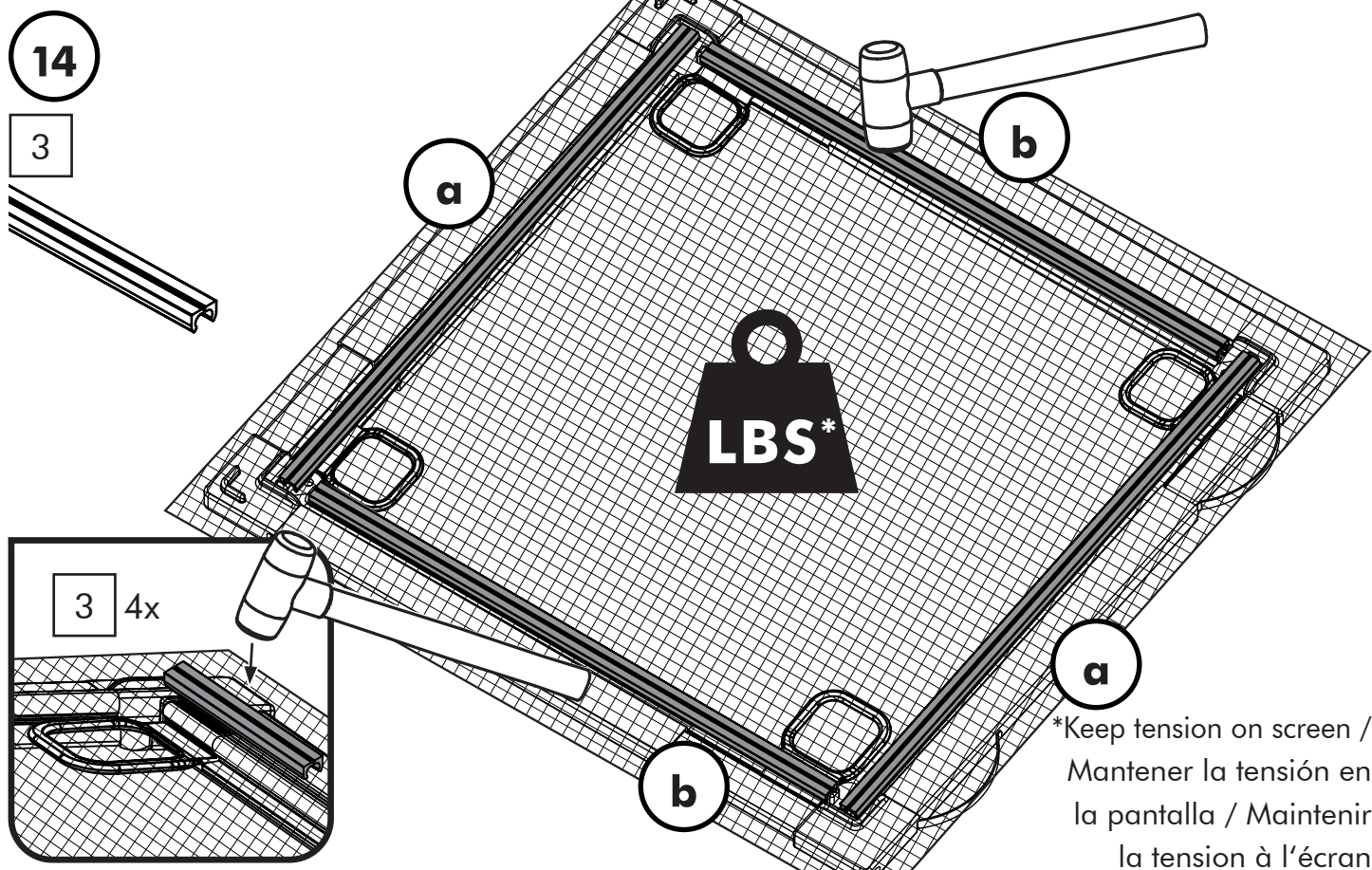
Cut Screen Clips / Recortes de pantalla / Clips d'écran coupés



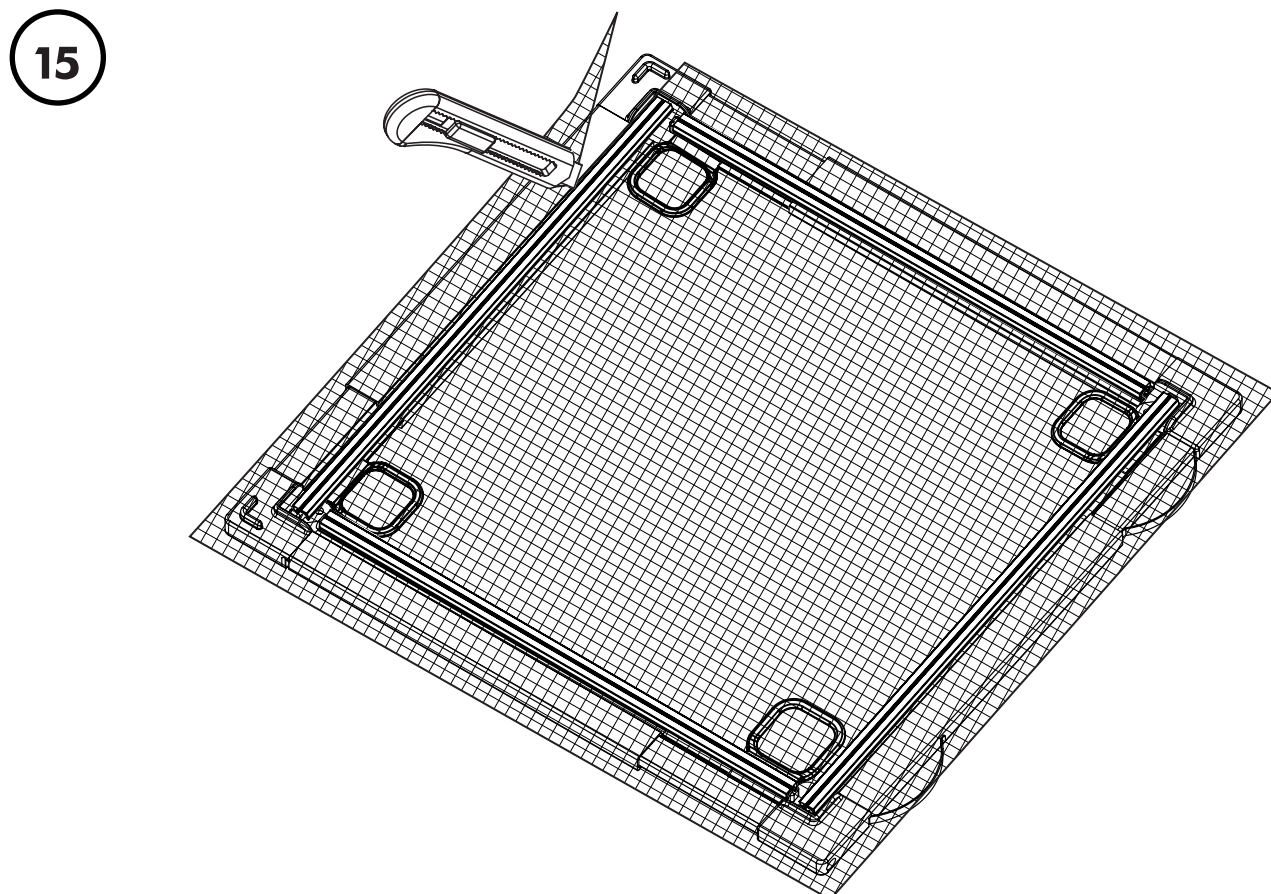
Cut Screen to Size / Cortar la pantalla a la medida / Découper l'écran à la taille voulue



Install Screen Clips / Instalar clips de pantalla /
Installer les clips de l'écran



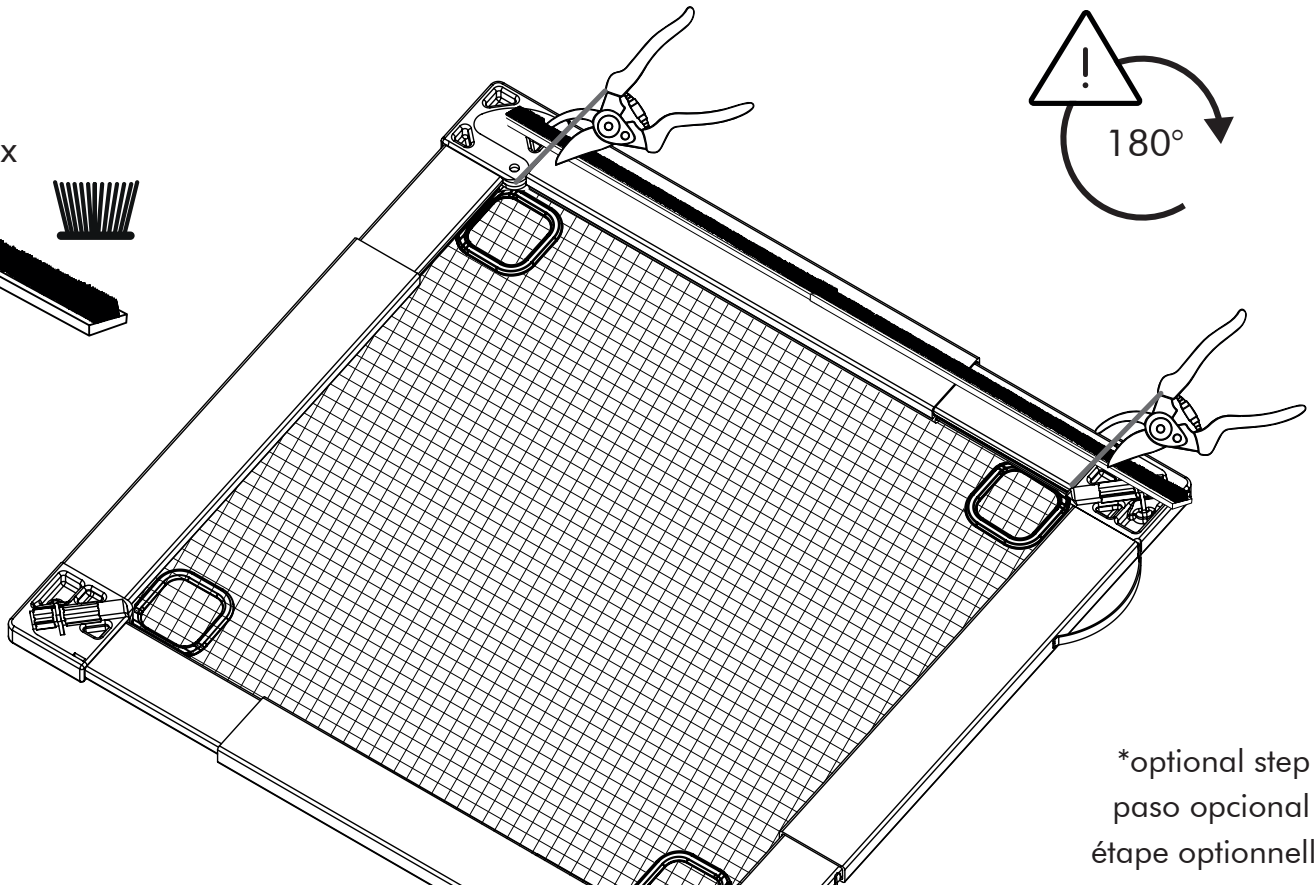
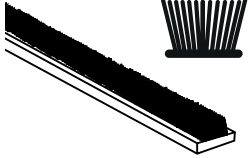
Cut Away Excess Screen / Cortar el exceso de pantalla /
Coupez l'excès d'écran



Measure and Cut Bug Guard / Medir y cortar el protector de insectos /
Mesurer et couper la protection contre les insectes

16

2 1x

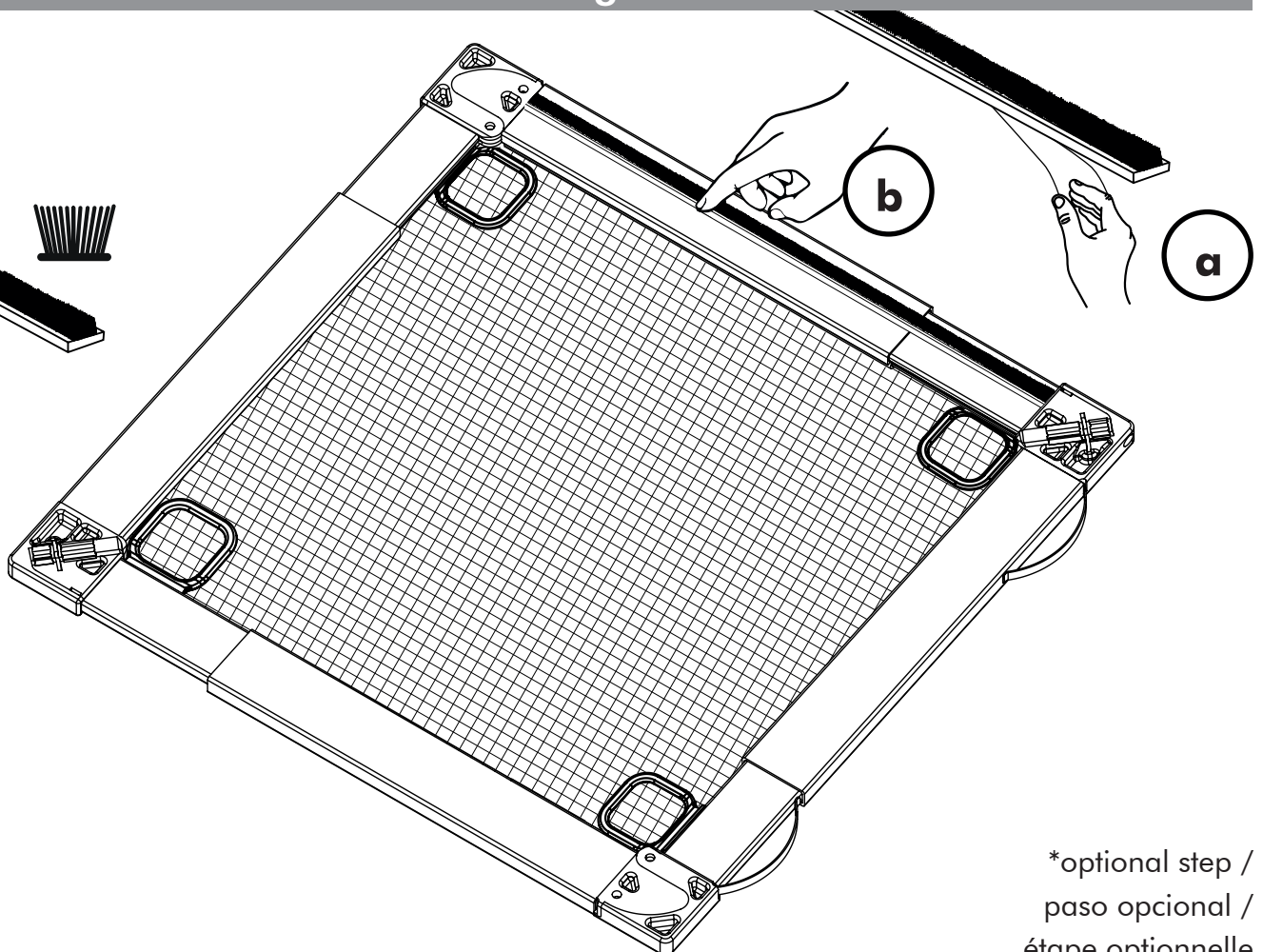
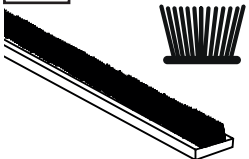


*optional step /
paso opcional /
étape optionnelle

Install Bug Guard* / Instalar el protector de insectos* /
Installer Bug Guard*

17

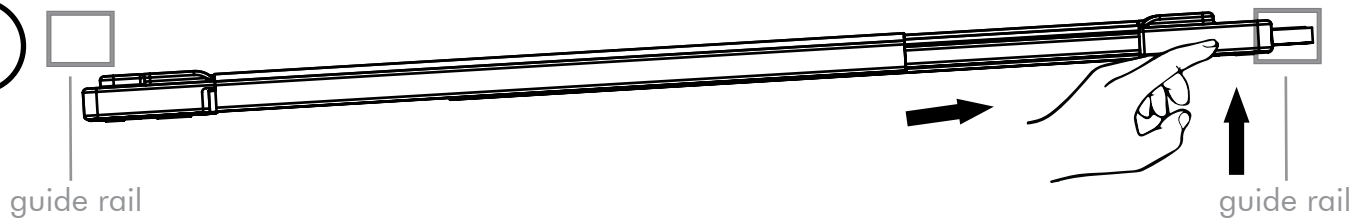
2 1x



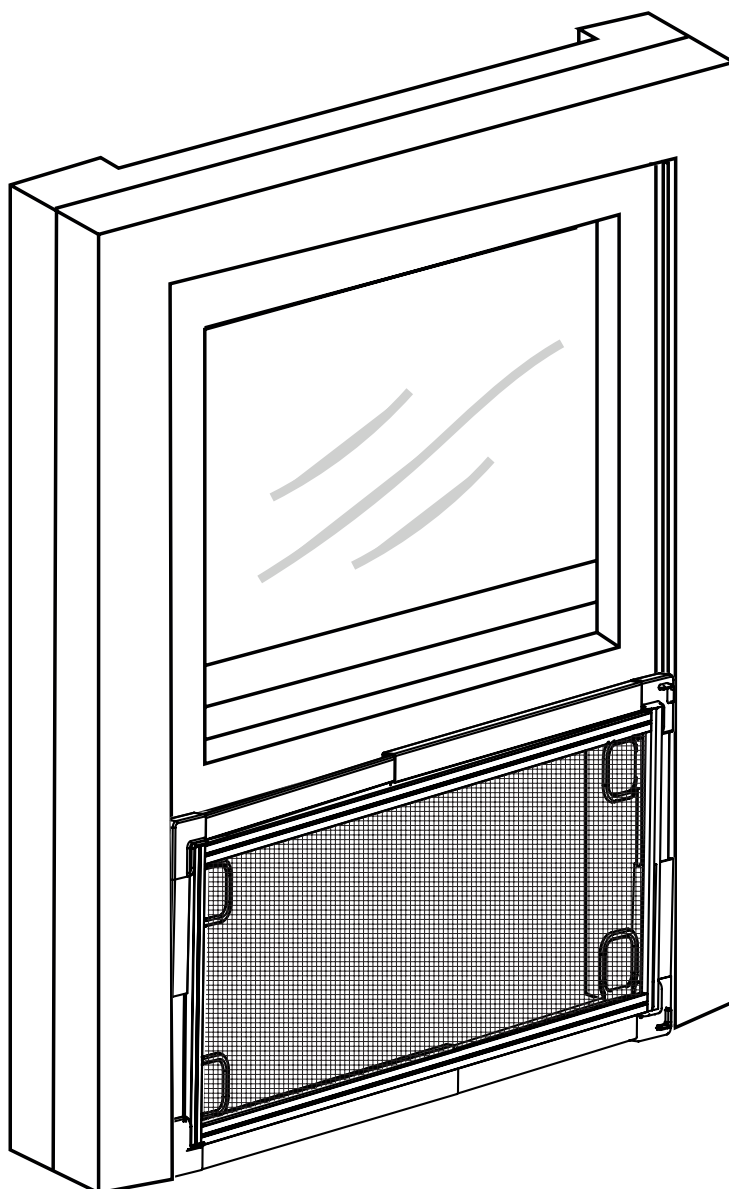
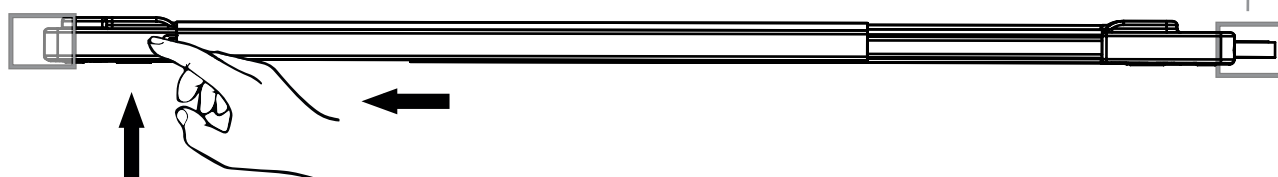
*optional step /
paso opcional /
étape optionnelle

18

a



b



OUTSIDE



